

NGÂN HÀNG TMCP ĐẠI Á
CHI NHÁNH TP.HCM
Số: 525 / CV – CN TP.HCM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

TP HCM, ngày 5 tháng 4 năm 2011

CÔNG VĂN

“V/v: ký hợp đồng điều chỉnh giá thuê văn phòng
Số: VP-11010345/DMC-DAI”

Kính gửi : BAN GIÁM ĐỐC CÔNG TY CỔ PHẦN TV&ĐT ĐĂNG MINH

- Căn cứ theo hợp đồng thuê văn phòng số: VP-11010345/DMC-DAI giữa Ngân Hàng Đại Á – Chi Nhánh TP.HCM và Công ty cổ phần TV&ĐT Đăng Minh vào ngày 27 tháng 01 năm 2011;
- Căn cứ tình hình thực tế hiện tại Ngân Hàng Đại Á – Chi Nhánh TP.HCM đang thực hiện việc xin giấy phép hoạt động lên Ngân Hàng Nhà Nước. Tuy nhiên, theo qui định của Ngân Hàng Nhà Nước việc giá thuê văn phòng trong hợp đồng thuê văn phòng phải thể hiện bằng giá tiền là *Việt Nam Đồng*;

Nay, Ngân Hàng Đại Á – Chi Nhánh TP.HCM kính gửi công văn này đến quý Công Ty hỗ trợ trong việc ký lại hợp đồng điều chỉnh giá thuê trong hợp đồng số VP-11010345/DMC-DAI từ tiền USD chuyển sang tiền Việt Nam đồng để Ngân Hàng Đại Á thực hiện hồ sơ xin phép hoạt động theo đúng qui định của Ngân Hàng Nhà Nước trên cơ sở sau:

+ Hợp đồng thuê văn phòng số VP-11010345/DMC-DAI ký ngày 27 tháng 01 năm 2011 thể hiện giá thuê bằng USD đã ký vẫn là hợp đồng chính để làm cơ sở thanh toán tiền thuê nhà hàng tháng và giải quyết các phát sinh trong quá trình thuê nhà.

+ Hợp đồng ký lại thể hiện giá thuê bằng tiền Việt Nam Đồng chỉ để thực hiện hỗ trợ cho Ngân Hàng Đại Á thực hiện việc xin phép theo đúng qui định của Ngân Hàng Nhà Nước và không có giá trị pháp lý trong việc giải quyết bất cứ phát sinh nào trong quá trình thuê nhà.

Trân trọng.

Nơi nhận:
- Như trên
- Lưu CV



Trần Xuân Dũng